

Tensione di funzionamento	
SELV 60 - Vout max = 60V	
Potenza	
H1=8,7W - H2=11W - H3=12,7W	

Isolamento fondamentale: le parti conduttivi accessibili sono collegate ad un conduttore di terra.	
Messa a terra obbligatoria	

Indice di protezione IP 20.	
Protezione contro l'ingresso di corpi solidi di Ø 12 mm. Nessuna protezione contro la pioggia. Marcatura non prevista sull'apparecchio.	

ATTENZIONE L'apparecchio non deve essere smaltito come rifiuto urbano. Deve essere soggetto a raccolta separata per evitare danni all'ambiente. Nel rispetto della Direttiva 2012/19/UE e delle Leggi nazionali il prodotto è sanzionato dalla Legge. Si prega di informarsi in merito al sistema locale di raccolta differenziata per i prodotti elettrici ed elettronici.	
Montaggio e manutenzione devono essere eseguiti esclusivamente da personale specializzato.	
Il modulo Led contenuto in questo apparecchio di illuminazione può essere sostituito esclusivamente dal costruttore. Per un'eventuale sostituzione, si prega contattare il proprio rivenditore.	

ATTENZIONE! RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA. Presiare attenzione durante la sostituzione degli alimentatori e dei moduli LED.	
CAUTION, RISK OF ELECTRIC SHOCK. Pay attention when replacing control gear and LED modules.	

LED	
IP 20	

- IT

1. Seguire attentamente le istruzioni di montaggio e d'uso per garantire un funzionamento corretto e sicuro dell'apparecchio.

2. Conservare le istruzioni per future necessità. Per eventuali problemi contattare il rivenditore.

3. Il prodotto non deve essere modificato. Qualsiasi modifica annulla le approvazioni di sicurezza e può rendere pericoloso l'apparecchio.

4. Rotaliana declina ogni responsabilità per danni causati a cose o a persone da un non corretto uso dell'apparecchio.

5. Fare riferimento al sito web www.rotaliana.it per le istruzioni di sostituzione degli alimentatori, delle sorgenti luminose e disassemblaggio a fine vita del prodotto.

6. Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe energetica F.
- FR

1. Suivre soigneusement les instructions de montage et utilisation pour garantir un correct et sur fonctionnement de l'appareil.

2. Garder les instructions pour des futures necessites. Pour tous problemes, contacter le revendeur.

3. Le produit ne doit pas etre modifie. Toute modification annule les approbations de securite et pt rendre dangereux l'appareil.

4. Rotaliana decline toute responsabilté pour les degats causes choses ou personnes this une incorrecte utilisation de l'appareil.

5. Reportez-vous au site la toile www.rotaliana.it pour les instructions de substitution des alimentateurs, des sources lumineuses et pour le démontage du produit en fin de vie.

6. Ce produit contient une source lumineuse de classe energetique F.

- DE

1. Bitte lesen Si e die Montage-und Gebrauchsanleitungen aufmerksam, um eine richtige und gefahrlose Arbeitsweise der Leuchte zu gewährleisten.

2. Bewahren Si e die Anweisungen für zukünftige Notfalle auf.

3. Das Produkt darf nicht verändert werden.Jede Änderung annulliert die Sicherheitsbestimmungen und könnte zu einer Gefährdungdurch die Leuchte führen.

4. Rotaliana it nicht führ Schäden verantwortlich, die dutch Dritte bei unsachgemäBen Anwendung der Leuchte verursacht werden.

5. Für die anleitungen bezüglich des austausches der netzteile und der lichtquellen demontage am ende der lebensdauer des produkts konsultieren sie bitte die website www.rotaliana.it.

6. Dieses produkt enthält eine lichtquelle der energieklasse F.

Rotaliana srl
via Trento 115 - 117
38017 Mezzolombardo
Trento, Italia

T. +39 0461 602376
info@rotaliana.it
rotaliana.it

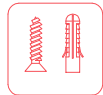


IT - La manutenzione dell'alimentatore di questo apparecchio di illuminazione deve essere effettuata esclusivamente dal produttore, dal suo servizio di assistenza o da una persona con qualifica analoga.

EN - The servicing of the controlgear in this luminaire should only be undertaken by the manufacturer or their service agent or a similarly skilled person.

DE - Die Wartung des Vorschaltgeräts dieses Beleuchtungskörpers darf ausschließlich vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer entsprechend qualifizierten Person durchgeführt werden.

FR - L'entretien de l'alimentation de ce luminaire doit être effectué uniquement par le fabricant, son service après-vente ou une personne dûment qualifiée.



IT - ATTENZIONE
I tasselli forniti sono dimensionati secondo le prescrizioni di Fisher Italia Srl, prima dell'utilizzo verificare l'idoneità delle superfici di installazione.
I tasselli forniti sono idonei alla maggior parte delle superfici murarie, la verifica della compatibilità è a carico dell'installatore.

EN - ATTENTION
The supplied dowels are sized according to the requirements of Fisher Italia Srl, before use check the suitability of the installation surfaces.
The supplied dowels are suitable for most wall surfaces, the verification of compatibility is a responsibility of the installer.

DE - ACHTUNG
Die bereitgestellten Dübel werden nach den Anforderungen von Fisher Italia Srl dimensioniert, vor der Verwendung die Eignung der Installationsflächen prüfen.
Die bereitgestellten Dübel sind für die meisten Mauerflächen geeignet, die Kompatibilitätsprüfung liegt in der Verantwortung des Installateurs.

FR - ATTENTION
Les chevilles fournies sont dimensionnées selon les prescriptions de Fisher Italia Srl, avant utilisation, veuillez vérifier l'adéquation des surfaces d'installation.
Les chevilles fournies sont adaptées à la plupart des surfaces murales, la vérification de la compatibilité incombe à l'installateur.

Operating voltage	
SELV 60 - Vout max = 60V	
Power	
H1=8,7W - H2=11W - H3=12,7W	

Essential insulation: the accessible conductive parts are connected to an earth conductor. Grounding is mandatory.	
Fitting and maintaining the unit Before doing anything, always remove the lamp plug from its socket or turn off the lamp supply circuit, and leave the bulb to cool.	

Protection level IP 20. Protection is provided against rain. No indications are bodies of Ø ≥ 12 mm. No protection is provided on the luminaire.	
Parts that conduct current must not be exposed to humidity. Surfaces such as lampshades, glasses, reflectors and covers can be cleaned with a soft cloth but without using detergents. Protect the lamp from humidity during use.	

ATTENTION The product cannot be disposed as unsord municipal waste. It must be collected separately to prevent negative environmental impacts. In accordance with the procedures of Directive 2012/19/UE and relevant national laws and regulations adopted pursuant to this Directive on the disposal of waste at the end of the life cycle of the product, any violation is sanctioned by law. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products.	
The LED module contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer. For further informations, please contact your supplier.	

LED	
IP 20	

Tension	
SELV 60 - Vout max = 60V	
Puissance	
H1=8,7W - H2=11W - H3=12,7W	

Isolation fondamentale : les éléments conducteurs accessibles sont reliés à un conducteur de terre.	
Mise à la terre obligatoire.	

Protection contre l'entrée de corps solides de Ø ≥ 12 mm. Il n'y a aucune protection contre la pluie.	
Marquage non prévu sur l'appareil.	

ATTENTION L'appareil ne doit pas être éliminé comme simple déchet urbain mais conformément à la collecte sélective pour garantir la protection de l'environnement. Conformément à la Directive 2012/19/ UE et aux dispositions légales qui l'imposent pour ce qui touche à la finition du produit au terme de sa durée de vie, les contrevenants aux dispositions en vigueur sont passibles des sanctions prévues par la loi. Veuillez vous informer du système local de séparation des déchets électriques et électroniques.	
Le montage et l'entretien doivent être exclusivement réalisés par un personnel spécialisé.	
La source lumineuse contenue dans ce appareil peut être échangée uniquement par le constructeur. Merci de contacter le service commercial pour toutes les informations.	

LED	
IP 20	

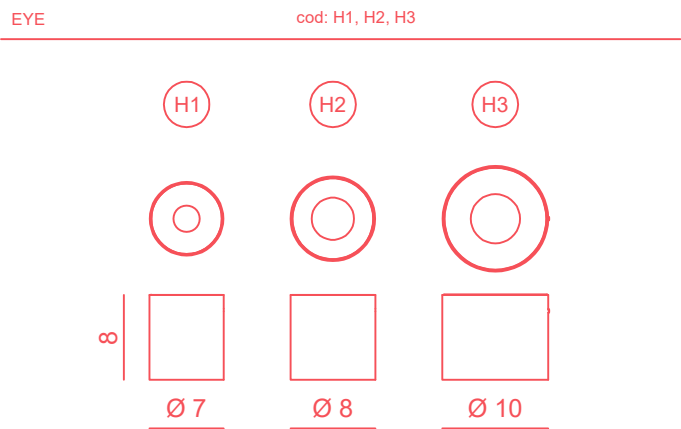
Technische daten:	
Betriebsspannung	
SELV 60 - Vout max = 60V	
Leistung	
H1=8,7W - H2=11W - H3=12,7W	

Grundisolation: die zugänglichen leitenden Bestandteile sind mit einem Erdleiter verbunden. Erdung zwingend erforderlich.	
Netzstecker ziehen oder die Lampe vom Stromkreis entfernen.	

Schutzart IP 20. Schutz gegen das Eindringen fester Körper Ø12 mm. Kein Schutz gegen Regenwasser.	
ACHTUNG Das Gerät darf nicht entsorgt werden. Zum Schutz der Umwelt muss es getrennt einer Sammelstelle abgegeben werden. Gemäß der Richtlinie 2012/19/UE und den entsprechenden nationalen Gesetzen über die Entsorgung von Altgeräten ist die Nichtentsorgung strafbar. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Sammelstellen für Elektroprodukte und elektronische Geräte.	
Das LED-Modul in dieser Leuchte enthält darf nur vom Hersteller ersetzt werden. Für weitere Informationen, wenden Sie sich bitte an ihren Lieferanten.	

ACHTUNG, GEFÄHR ENES ELEKTRISCHEN SCHLAGES. Selen Sie vorsichtig beim Austausch von netzleile und LED-Modulen	
--	--

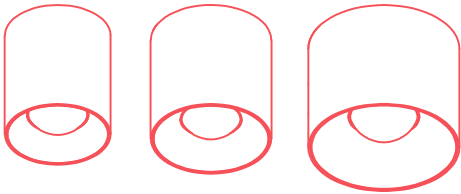
Power	H1=8,7W - H2=11W - H3=12,7W
Kelvin	2.700, 3.000
Dimmer	PHASE - DALI
Lumen	H1=504 - H2=622 - H3=676
CRI	90
Insulated class (with driver)	I
Light Source H1	COB LED 7,5W - 200mA
Light Source H2	COB LED 9W - 250mA
Light Source H3	COB LED 10,8W - 300mA
IP protection rating	IP20

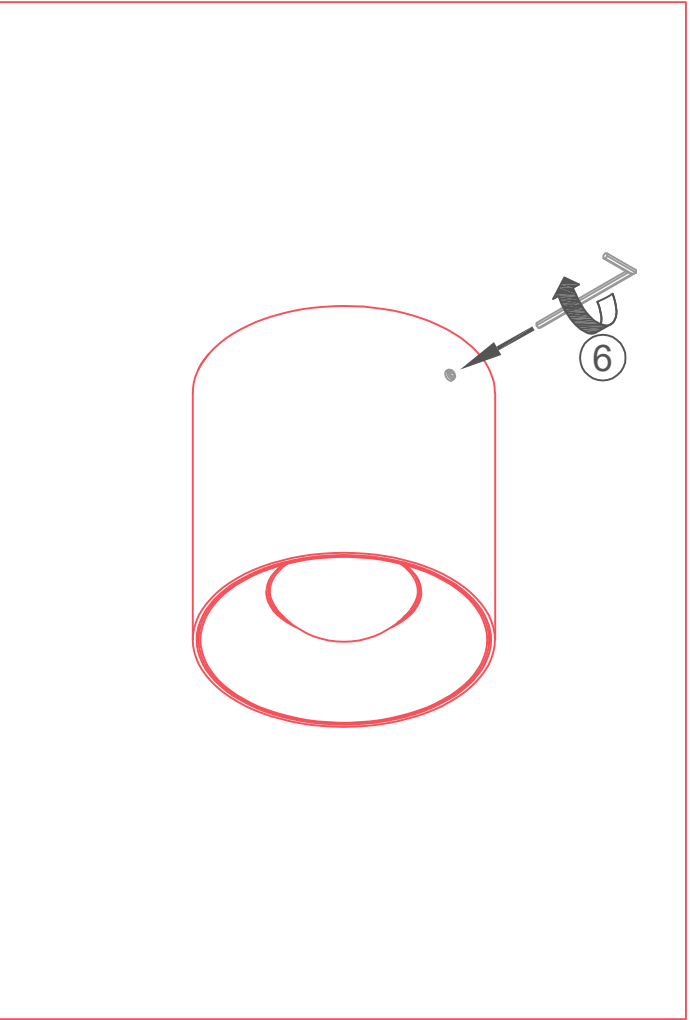
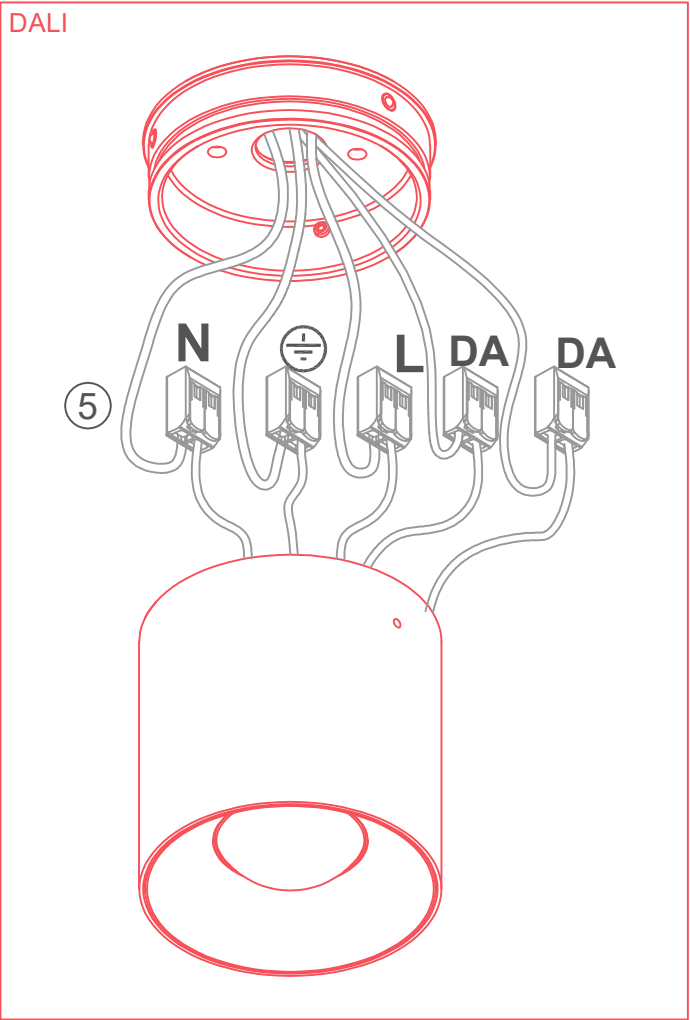
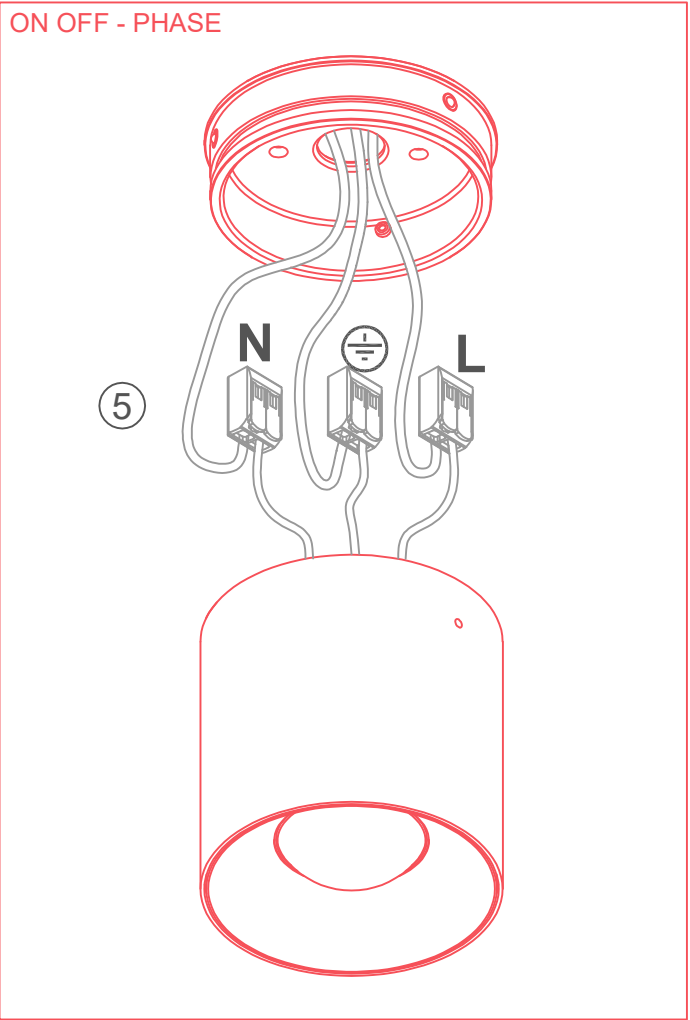
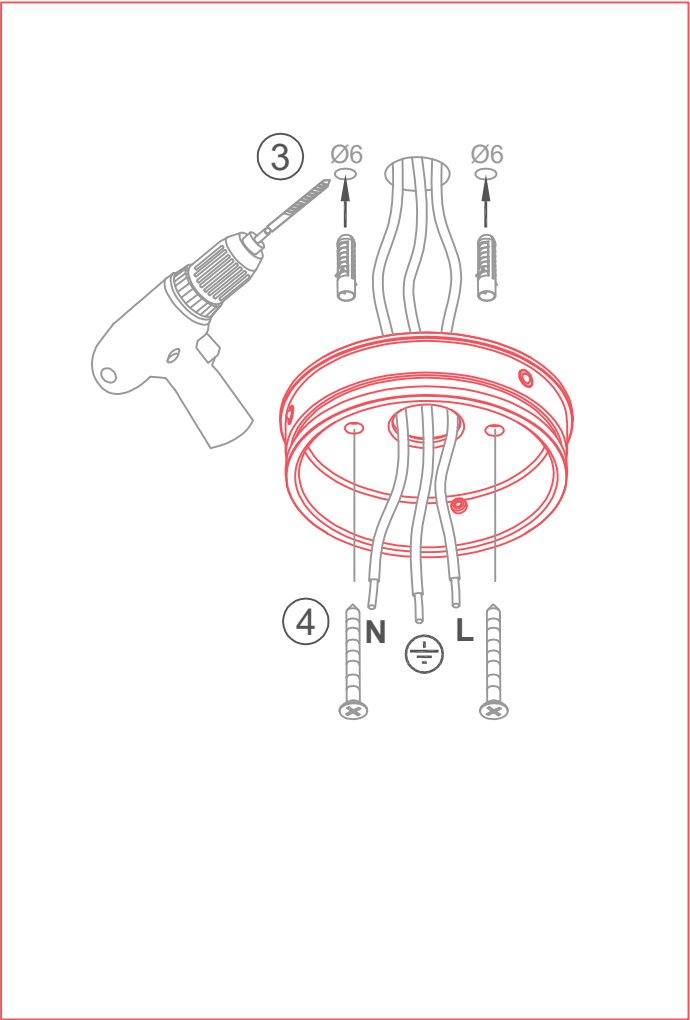
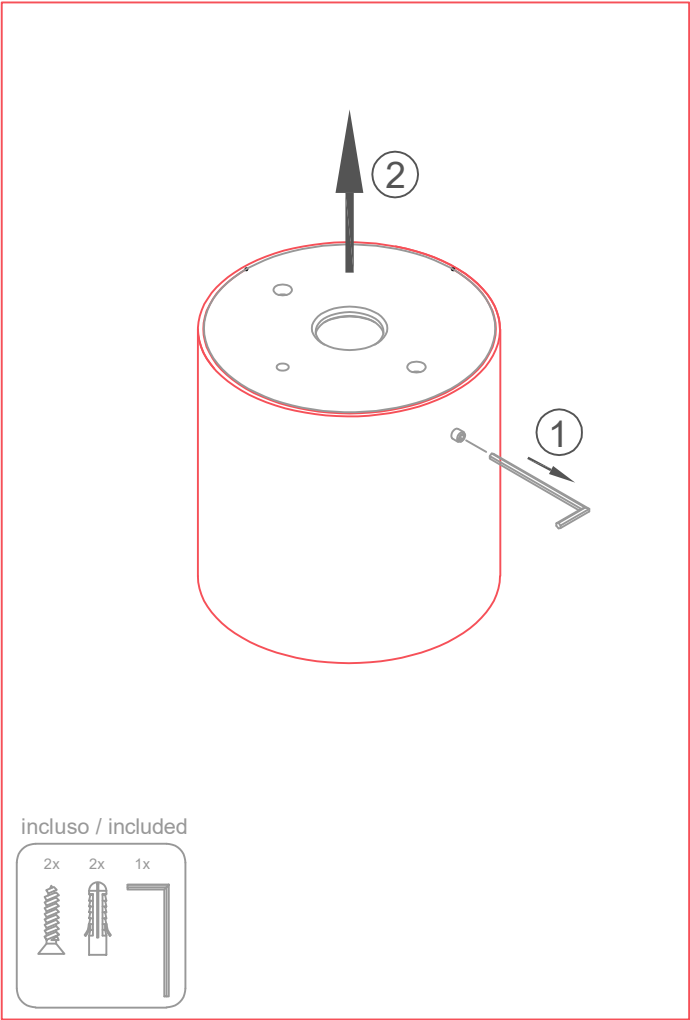


EYE H1, H2, H3

design: Rotaliana Studio

Made in Italy





PHASE DIMMING

Per la regolazione dell'intensità luminosa si devono utilizzare DIMMER LED a taglio di fase **funzionanti sul fronte di discesa (trailing edge T.E)**. Si consiglia di utilizzare uno dei seguenti moduli:

To adjust the light intensity, need to be used DIMMER LED **trailing edge T.E. type**. We recommend to use one of the following modules:

Per scatola frutto / For built-in solutions:

- 20135.1, 19135.1, 16559.1, 14135.1 - VIMAR
- TE44895BTLED - TECNEL
- B-TICINO L-N-NT4411N

Per scatola di derivazione / For remote electric box

- TE7637 - Tecnel
- EUD61NPN - UC Eltako
- LD 220 - Vadsbo

Attenzione: schemi elettrici puramente indicativi. Utilizzare gli schemi elettrici della casa costruttrice del dimmer.
Please note: the electrical circuit is purely indicative. Use the electrical scheme of the dimmer producer.

220/240V AC 50Hz